

PROFI CARE®

Bedienungsanleitung

Instruction Manual • Gebruiksaanwijzing • Mode d'emploi • Manual de instrucciones
Istruzioni per l'uso • Instrukcja obsługi / Gwarancja • Használati utasítás
Руководство по эксплуатации • دليل التعليمات



Wand-Keramik-Heizlüfter PC-HL 3116

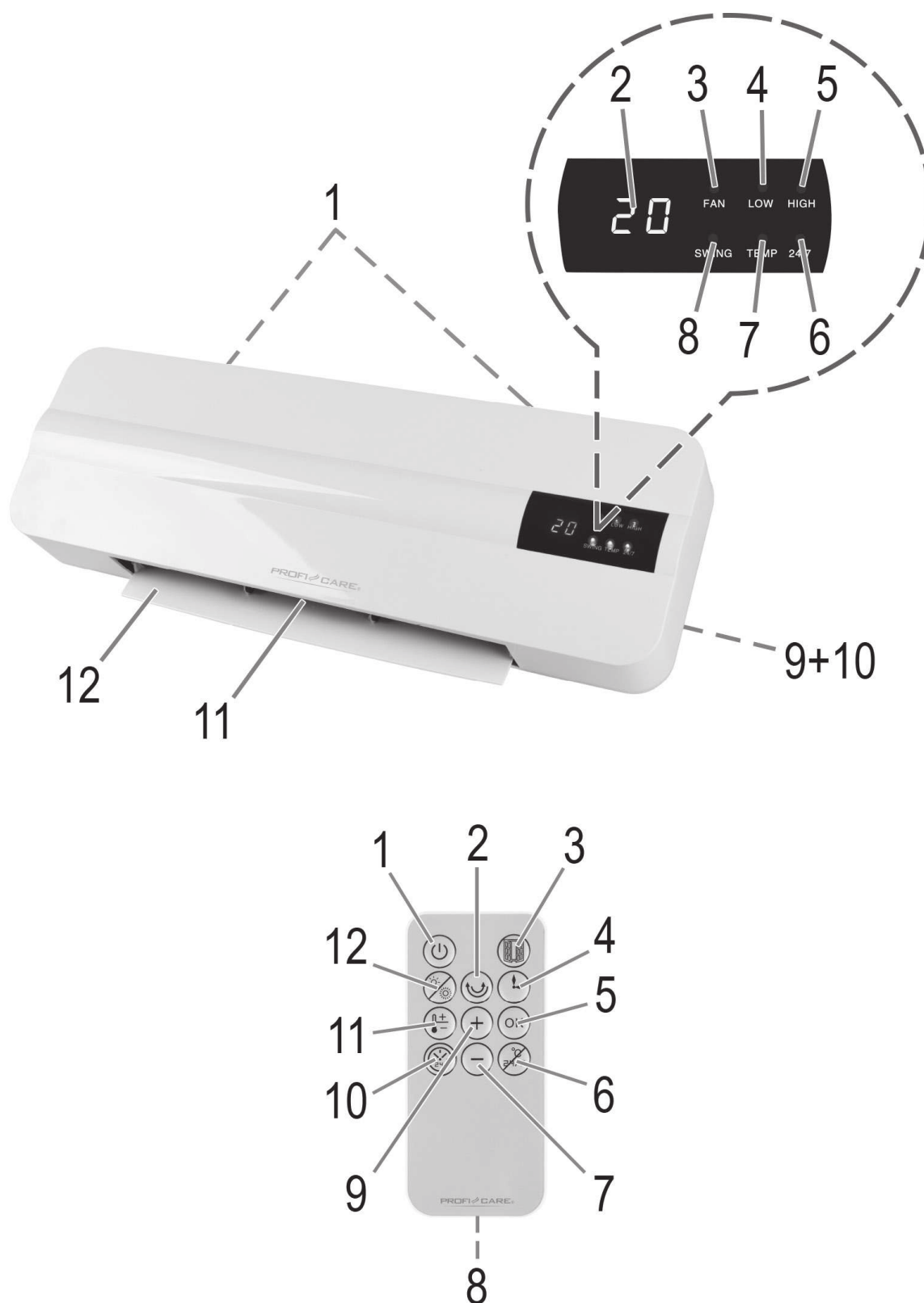
Wall-mounted Ceramic Fan Heater • Keramische ventilatorkachel voor wandmontage
Chauffage à ventilateur céramique mural • Termoventilador cerámico de pared • Termoventilatore in ceramica a parete
Naścienny wentylator ceramiczny • Fali kerámia fűtőventilátor • Настенный керамический тепловентилятор
مدفأة الهواء السيراميك الجدارية المزودة بمروحة

- (D) Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.
- (GB) This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.
- (NL) Dit product is niet geschikt voor gebruik als primaire verwarming.
- (F) Ce produit ne peut être utilisé que dans des locaux bien isolés ou de manière occasionnelle.
- (E) Este producto está indicado únicamente en lugares abrigados o para una utilización puntual.
- (I) Il presente prodotto non è adatto a funzioni di riscaldamento primario.
- (PL) Ten produkt nie może służyć jako podstawowe źródło ogrzewania.
- (H) A termék helyiségek elsődleges fűtésére nem alkalmas!
- (RUS) Этот прибор пригоден только для хорошо изолированных комнат или для нечастого применения.
- (AR) هذا المنتج مناسب فقط للغرف المعزولة جيداً أو للاستخدام العرضي.



Übersicht der Bedienelemente

Overview of the Components • Overzicht van de bedieningselementen
 Liste des différents éléments de commande • Indicación de los elementos de manejo
 Elementi di comando • Przegląd elementów obsługi • A kezelőelemek áttekintése
 Обзор деталей прибора • نظرة عامة على المكونات



WAŻNE:

Najpierw należy zapoznać się z oddzielnie załączoną instrukcją bezpieczeństwa.

Instrukcja obsługi

Dziękujemy za wybór naszego produktu. Mamy nadzieję, że korzystanie z urządzenia sprawi państwu radość.

Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia przeczytaj uważnie instrukcję obsługi oraz oddzielnie załączone wskazówki bezpieczeństwa. Przechowuj te dokumenty wraz z kartą gwarancyjną, paragonem i, jeśli to możliwe, pudełkiem z opakowaniem wewnętrznym w bezpiecznym miejscu. Jeżeli przekazujesz urządzenie osobom trzecim, dołącz zawsze wszystkie istotne dokumenty.

Symbole użyte w tej instrukcji obsługi

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa użytkownika są specjalnie wyróżnione. Koniecznie stosuj się do tych wskazówek, aby uniknąć wypadków i uszkodzenia urządzenia:



OSTRZEŻENIE:

Ostrzega przed zagrożeniami dla zdrowia i wskazuje na potencjalne ryzyko obrażeń.



UWAGA:

Wskazuje na potencjalne zagrożenia dla urządzenia lub innych przedmiotów.

Spis treści

Przegląd elementów obsługi	3
Rozpakowanie urządzenia	46
Przegląd elementów obsługi / Zakres dostawy	46
Ostrzeżenia dotyczące użytkowania urządzenia	47
Podłączone obciążenie	47
Postępowanie z bateriami	47
Uruchamianie urządzenia	47
Montaż na ścianie	48
Pilot zdalnego sterowania	48
Podłączenie elektryczne	49
Włączanie urządzenia	49
Łatwa obsługa	49
Uwagi dotyczące użytkowania	49
Obsługa	49
Włączanie / wyłączanie	49
Obracanie klapki powietrza	49
Funkcja ogrzewania	49
Ustawianie temperatury (funkcja TEMP)	49
Usuwanie ustawionej temperatury	49
Funkcja timera	49

Ustawianie tygodniowego timera	50
Usuwanie ustawionego zegara tygodniowego	50
Wykrywanie otwartego okna	50
Zakończenie operacji	50
Ochrona przed przegrzaniem	51
Czyszczenie	51
Kurz na kratce ochronnej	51
Dane techniczne	51
Karta informacyjna produktu	51
Warunki gwarancji	52
Usuwanie	53
Usuwanie baterii	53
Znaczenie symbolu „Pojemnik na śmieci”	53

Rozpakowanie urządzenia

1. Wyjmij urządzenie z opakowania.
2. Usuń wszystkie materiały opakowaniowe, takie jak folie, materiały wypełniające, opaski kablowe i opakowania kartonowe.
3. Sprawdź, czy zawartość opakowania jest kompletna.
4. Jeżeli zawartość opakowania jest niekompletna lub jeżeli widoczne są uszkodzenia, nie używaj urządzenia. Natychmiast zwróć je do sprzedawcy.

Przegląd elementów obsługi / Zakres dostawy

Termowentylator

- 1 Wnęki
- 2 Wyświetlacz
- 3 Lampka kontrolna **FAN** (wentylator)
- 4 Lampka kontrolna **LOW** (niski) (1000 W)
- 5 Lampka kontrolna **HIGH** (wysoka) (2000 W)
- 6 Lampka kontrolna **24/7** (timer tygodniowy)
- 7 Lampka kontrolna **TEMP** (temperatura)
- 8 Lampka kontrolna **SWING** (obrot)
- 9 Przełącznik zasilania **I/O** (wł. / wyt.)
- 10 Przycisk **START / STOP** (uruchom / zatrzymaj)
- 11 Pokrywa elementów grzejnych / wylot powietrza
- 12 Kłapa powietrza

Pilot zdalnego sterowania

- 1 ☉ Włączanie lub wyłączanie urządzenia
- 2 ☉ Włączanie lub wyłączanie obrotu kłapy powietrza
- 3 ⏻ Aktywacja / dezaktywacja wykrywania otwartego okna
- 4 ⏸ Aktywacja sterowania czasowego

- 5 Potwierdzenie wejścia
- 6 Dezaktywacja automatycznej regulacji temperatury lub tygodniowej regulacji czasu
- 7 Obniżenie temperatury
- 8 Komora baterii
- 9 Zwiększenie temperatury
- 10 Ustawianie tygodniowej kontroli czasu
- 11 Ustawianie automatycznej regulacji temperatury
- 12 Wybór pomiędzy trybem niskiej temperatury (LOW), wysokiej temperatury (HIGH) i wentylatora (FAN)

Bez ilustracji

- 1× Ogniwo guzikowe (CR2025), włożona do komory baterii pilota zdalnego sterowania
- 2× Kołek rozporowy
- 2× Śruba

Ostrzeżenia dotyczące użytkowania urządzenia

- Nie należy wieszać grzejnika bezpośrednio pod gniazdkiem ściennym.
- Należy zadbać o zachowanie bezpiecznej odległości między przewodem zasilającym a obudową.
- Aby zapobiec przegrzaniu grzejnika, nie należy zakrywać wylotu powietrza. Zasłony, tekstylia i wszelkie materiały palne należy trzymać w odległości co najmniej 1 m od wylotu powietrza.
- W żadnym wypadku nie wolno używać termowentylatora w pomieszczeniach z gazem wybuchowym (np. benzyna) lub podczas prac z użyciem łatwopalnych klejów lub rozpuszczalników (np. podczas klejenia lub malowania parkietu, PCV itp.).
- Nie używać tego termowentylatora w małych pomieszczeniach, gdy są one zajmowane przez osoby niezdolne do samodzielnego opuszczenia pomieszczenia, chyba że zapewniony jest stały nadzór.
- Nigdy nie reguluj mechanizmu obrotowego kłapy powietrza ręką. Może to spowodować uszkodzenie mechanizmu.
- Gdy urządzenie nie jest już używane, należy zawsze odłączać wtyczkę zasilania od gniazdka.

Podłączone obciążenie

Urządzenie obsługuje moc wejściową 2000 W.



UWAGA: Przeciążenie!

- W przypadku stosowania przedłużacza, musi on mieć przekrój przewodu co najmniej 1,5 mm².
- Nie używaj gniazda wielokrotnego, ponieważ to urządzenie ma zbyt dużą moc.
- Nie podłączać żadnych innych urządzeń o dużej mocy do tego samego obwodu elektrycznego.

Postępowanie z bateriami



Nie ładuj baterii!



Nie demontować baterii!



Nie doprowadzać do zwarcia baterii!



Trzymać z dala od dzieci!



Przestrzegać biegunowości (+/-)!



Niebezpieczeństwo wybuchu!

Nie wystawiać baterii na działanie intensywnego ciepła, np. słońca, ognia lub podobnych czynników.

- Z baterii może wyciekać kwas akumulatorowy. Jeśli pilot zdalnego sterowania nie będzie używany przez dłuższy czas, wyjmij baterie.
- Jeśli bateria wycieknie, nie należy wcierać płynu do oczu lub błon śluzowych. W przypadku kontaktu należy umyć ręce, przepłukać oczy czystą wodą. Zwrócić się o pomoc do lekarza, jeśli dyskomfort utrzymuje się.
- Nie wolno używać razem różnych typów baterii oraz nowych i zużytych baterii.
- Baterie nie mogą być wyrzucane razem z odpadami domowymi. Zużyte baterie należy oddać do odpowiednich punktów zbiórki lub do sprzedawcy.

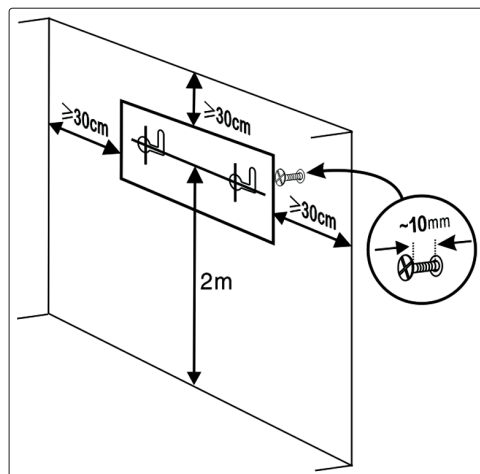
Uruchamianie urządzenia

Wrażliwe powierzchnie, takie jak wyświetlacz, mogą być zabezpieczone plastikową folią. Folie te należy usunąć.

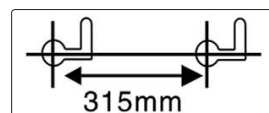
Montaż na ścianie

Należy użyć dostarczonego materiału montażowego. Należy przestrzegać poniższych rysunków montażowych.

- Upewnij się, że w pobliżu znajduje się gniazdo zasilania. Gniazdo musi być swobodnie dostępne.
- Upewnij się wcześniej, że w ścianie nie ma żadnych kabli, które mogłyby zostać uszkodzone podczas instalacji.
- Wywierć otwory na wysokości 2 m nad podłogą.
- Odległość od sufitu i ścian powinna wynosić co najmniej 30 cm.

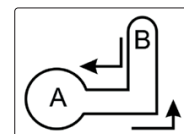


1. Wywierć dwa otwory o średnicy 6 mm w odległości 315 mm.



2. W otworach należy umieścić kołki rozporowe i śruby. Śruby powinny wystawać ze ściany na około 10 mm.

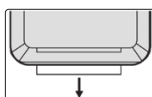
3. Zawieś urządzenie z wgłębieniami (A) na śrubach. Teraz popchnij urządzenie w kierunku (B), aby je zamocować.



- Jeśli chcesz ponownie zdjąć urządzenie ze ściany, przesunij je z (B) do (A), a następnie podnieś urządzenie ze ściany.

Pilot zdalnego sterowania

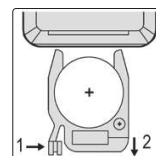
Ogniwo litowe w komorze baterii pilota zdalnego sterowania zostało zabezpieczone plastikową folią na czas transportu. Wydłuża to żywotność baterii. Przed pierwszym użyciem pilota zdalnego sterowania należy usunąć plastikową folię, aby był on gotowy do użycia.



Podczas obsługi urządzenia należy upewnić się, że pomiędzy pilotem zdalnego sterowania a czujnikiem na wyświetlaczu urządzenia znajduje się wolna linia wzroku. Gdy zasięg pilota zdalnego sterowania zmniejszy się, należy wymienić

baterię. Aby wymienić baterię, wykonaj następujące czynności:

1. Naciśnij blokadę w kierunku wskazanym strzałką (1).
2. Wyciągnąć uchwyt ogniwa guzikowego z pilota zdalnego sterowania (2).
3. Wymień ogniwo na baterię tego samego typu (CR 2025). Upewnij się, że biegunowość jest prawidłowa.
4. Wciśnij uchwyt z powrotem do komory baterii, aż zatrzaśnie się na swoim miejscu.



Podłączenie elektryczne

1. Upewnij się, że napięcie urządzenia (patrz etykieta znamionowa) odpowiada napięciu sieciowemu, które będzie używane.
2. Ustaw przełącznik zasilania po prawej stronie urządzenia w pozycji **O**.
3. Podłącz wtyczkę sieciową do prawidłowo zainstalowanego gniazda z uziemieniem.

Włączanie urządzenia

- Ustaw przełącznik zasilania po prawej stronie urządzenia w pozycji **I**. Urządzenie uruchomi silnik w celu zamknięcia klapy powietrza, która może być nadal otwarta. Następnie urządzenie przełączy się w tryb gotowości.
- Urządzenie jest obsługiwane za pomocą pilota zdalnego sterowania.

Łatwa obsługa

Urządzenie można również włączać i wyłączać bez użycia pilota zdalnego sterowania. W tym celu naciśnij przycisk **START/STOP** obok wyłącznika sieciowego.

1. Naciśnij przycisk, aby włączyć urządzenie. Urządzenie włączy się z ustawieniem temperatury **HIGH**, wentylatorem (**FAN**) i uchyleniem klapy powietrza (**SWING**).
2. Naciśnij przycisk ponownie, aby wyłączyć urządzenie. Tryb **FAN** zostanie uruchomiony na 30 sekund, a klapa powietrza zostanie zamknięta. Następnie urządzenie przełączy się w tryb gotowości.

Uwagi dotyczące użytkowania

- Urządzenie jest wyposażone w zabezpieczenie przed przegrzaniem. Gdy temperatura otoczenia osiągnie 51 °C, urządzenie wyłączy się.
- Należy unikać otwierania drzwi i okien podczas pracy w trybie ogrzewania, ponieważ spowoduje to pogorszenie efektu ogrzewania.
- Wyświetlana jest aktualna temperatura otoczenia.
- Urządzenie zawsze uruchamia się w trybie wentylatora.
- Ustawienia można wprowadzać tylko podczas pracy urządzenia.

Obsługa

Włączanie / wyłączanie

- Naciśnij przycisk ☺, aby włączyć urządzenie. Wentylator rozpocznie pracę. Lampka kontrolna **FAN** zaświeci się.
- Naciśnij ponownie przycisk ☺, aby wyłączyć urządzenie. Jeśli aktywny był tryb ogrzewania, tryb **FAN** zostanie włączony na 30 sekund, a klapa powietrza zostanie zamknięta. Następnie urządzenie przełączy się w tryb gotowości.

Obracanie klapy powietrza

Naciśnij przycisk ☺, aby włączyć lub wyłączyć uchylenie klapy powietrza. Lampka kontrolna **SWING** świeci się, gdy funkcja jest włączona.

Funkcja ogrzewania

Naciśnij kilkakrotnie przycisk ☺, aby przełączać między następującymi trybami:

- LOW** = Niska temperatura i wentylator. Lampki kontrolne **LOW** i **FAN** zaświecą się.
- HIGH** = Wysoka temperatura i wentylator. Zaświeci się lampka kontrolna **HIGH** i **FAN**.
- FAN** = Aktywny jest tylko wentylator. Lampka kontrolna **FAN** świeci się.

Ustawianie temperatury (funkcja TEMP)

Urządzenie automatycznie wybiera poziom ogrzewania zgodnie z ustawioną temperaturą. Po osiągnięciu ustawionej temperatury urządzenie wyłącza ogrzewanie.

Regulowany zakres temperatury wynosi od 18 °C do 45 °C.

1. Naciśnij przycisk Ⓢ.
2. Ustaw żadaną temperaturę za pomocą przycisków ⊕ i ⊖.
3. Potwierdź ustawienie przyciskiem OK. Żądany poziom temperatury jest utrzymywany automatycznie.

Lampka kontrolna **TEMP** zaświeci się. Oznacza to, że funkcja jest aktywna.

Usuwanie ustawionej temperatury

Aby usunąć poprzednio ustawioną temperaturę, wykonaj następujące czynności:

1. Najpierw naciśnij przycisk Ⓢ.
2. Aby usunąć ustawienie, naciśnij przycisk ☺. Lampka kontrolna **TEMP** zgaśnie.

Funkcja timera

Urządzenie można ustawić tak, aby działało przez określony czas.

1. Naciśnij kilkakrotnie przycisk ☺, aby wybrać od jednej godziny (Ⓜ) do ośmiu godzin (Ⓢ). Ustawienie (Ⓢ) wyłączy tę funkcję.
 2. Po upływie ustawionego czasu rozlegnie się sygnał dźwiękowy i urządzenie rozpocznie 30-sekundowe odliczanie. Po zakończeniu odliczania urządzenie przełączy się w tryb czuwania.
- Aktywowana funkcja nie jest wyświetlana z przyczyn technicznych.
 - Funkcji nie można wybrać, gdy aktywny jest tygodniowy wyłącznik czasowy.

Ustawianie tygodniowego timera

- Tygodniowego wyłącznika czasowego nie można ustawić, gdy urządzenie pracuje w trybie wentylatora.
- Tygodniowy programator czasowy można również połączyć z funkcją TEMP, funkcją SWING i funkcją „Wykrywanie otwartego okna”.
- Aby korzystać z timera tygodniowego, należy najpierw ustawić aktualny czas. Aktualny czas należy ustawić przy pierwszym uruchomieniu urządzenia i za każdym razem, gdy urządzenie jest odłączane od zasilania.
- Dni tygodnia są wskazywane przez następujące cyfry na wyświetlaczu:

1 = Poniedziałek	5 = Piątek
2 = Wtorek	6 = Sobota
3 = Środa	7 = Niedziela
4 = Czwartek	

Ustawianie aktualnej godziny:

1. Naciśnij przycisk . Na wyświetlaczu pojawi się wskazanie 1 (poniedziałek).
2. Wybierz bieżący dzień tygodnia za pomocą przycisku lub . Potwierdź wprowadzenie za pomocą przycisku .
3. Wprowadzanie godzin:
 pojawia się na wyświetlaczu. Ustawienia dokonuje się za pomocą przycisków / . Potwierdź wprowadzenie za pomocą przycisku .
4. Wprowadzanie minut:
 pojawia się na wyświetlaczu. Ustawienia dokonuje się za pomocą przycisków / . Potwierdź wprowadzenie za pomocą przycisku .

Wybierz tygodniowy programator czasowy:

- Urządzenie posiada wstępnie zaprogramowane timery tygodniowe (P 1 do P 5) oraz indywidualnie programowany timer tygodniowy (P 6).
- W przypadku timera tygodniowego P 6 należy wprowadzić ustawienia dla wszystkich dni tygodnia. Można ustawić tylko godziny, a nie minuty. Czas zatrzymania musi następować po czasie rozpoczęcia.
- Jeśli tygodniowy programator czasowy jest ustawiony w wybranym trybie, urządzenie pracuje do czasu zatrzymania. Poza wybranym trybem wentylator pracuje przez 30 sekund. Następnie urządzenie przełącza się w tryb czuwania.
- Aktywowana funkcja jest sygnalizowana miganiem lampek kontrolnych 24/7 i LOW lub HIGH. Po włączeniu urządzenia lampki kontrolne zaświecą się.
- Poniżej znajduje się lista zaprogramowanych tygodniowych timerów:

Tryb	Dni tygodnia	Czas
P 1	Poniedziałek–Niedziela	8:00–17:00
P 2	Poniedziałek–Niedziela	18:00–7:00*
P 3	Poniedziałek–Piątek	8:00–17:00

Tryb	Dni tygodnia	Czas
P 4	Poniedziałek–Piątek	18:00–7:00*
P 5	Sobota–Niedziela	0:00–23:59

* Urządzenie pracuje do następnego dnia rano.

1. Naciśnij kilkakrotnie przycisk , aby wybrać żądany tygodniowy programator czasowy.
2. Potwierdź wybór przyciskiem .
3. **Indywidualnie programowany tygodniowy programator czasowy:**
Po wybraniu tygodniowego programatora czasowego P 6 na wyświetlaczu pojawi się 1 (poniedziałek).
4. Wybierz żądany dzień tygodnia od 1 (poniedziałek) do 7 (niedziela) za pomocą przycisku lub . Potwierdź wybór przyciskiem .
5. Teraz ustaw czas rozpoczęcia za pomocą przycisku lub .
6. Potwierdź wybór przyciskiem .
7. Ustaw czas zakończenia za pomocą przycisku lub .
8. Potwierdź wpis przyciskiem , jeśli chcesz ustawić inny dzień tygodnia. W przeciwnym razie poczekaj, aż urządzenie powoli przewinie dni tygodnia do 7. Zostanie wówczas zastosowane ustawienie domyślne.

Usuwanie ustawionego zegara tygodniowego

Aby usunąć poprzednio ustawiony zegar tygodniowy, wykonaj następujące czynności:

1. Najpierw naciśnij przycisk .
2. Aby usunąć ustawienie, naciśnij przycisk . Lampka kontrolna 24/7 zgaśnie.

Wykrywanie otwartego okna

- Funkcję tę można wybrać tylko wtedy, gdy urządzenie działa w trybie ogrzewania lub TEMP.
- Urządzenie przeprowadza kontrolę temperatury w regularnych odstępach czasu i wyłącza się, gdy różnica temperatury w stosunku do poprzedniej temperatury otoczenia drastycznie spada. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat .

1. Naciśnij przycisk , aby wyłączyć funkcję. Lampka kontrolna TEMP zacznie migać.
2. Naciśnij przycisk ponownie, aby wyłączyć funkcję.

Zakończenie operacji

1. Naciśnij przycisk , aby wyłączyć urządzenie. Jeśli aktywny był tryb ogrzewania, tryb FAN zostanie włączony na 30 sekund, a kłapa powietrza zostanie zamknięta. Następnie urządzenie przełączy się w tryb gotowości.
2. Ustaw przełącznik zasilania po prawej stronie urządzenia w pozycji O.
3. Następnie wyciągnij wtyczkę z gniazdka.

Ochrona przed przegrzaniem

Urządzenie posiada mechanizm zabezpieczający przed przegrzaniem, powodujący automatyczne wyłączenie urządzenia w przypadku przegrzania.

1. Ustaw przełącznik zasilania po prawej stronie urządzenia w pozycji **O**. Następnie wyciągnij wtyczkę z gniazdka.
 2. Przed ponownym użyciem pozostawić urządzenie na ok. 10 minut do ostygnięcia.
- Jeśli mechanizm ochrony przed przegrzaniem powoduje, że urządzenie po krótkim czasie ponownie się wyłącza, może to wskazywać na usterkę. Wyłączyć urządzenie i odłączyć je od sieci. Zleć kontrolę urządzenia sprzedawcy lub naszemu działowi obsługi klienta.

UWAGA:

- Nie używać środków żrących lub szorujących.

- Kurz należy wytrzeć suchą szmatką.
- Plamy można usunąć za pomocą odpowiednio wilgotnej szmatki.

Kurz na kratce ochronnej

Jeśli na kratce ochronnej zebrał się kurz, może to spowodować przegrzanie.

- Usunąć kurz przez ostrożne szczotkowanie.
- lub
- Użyć dyszy do tapicerki w odkurzaczu, aby usunąć kurz.

Czyszczenie

OSTRZEŻENIE:

- Przed czyszczeniem zawsze odłączaj urządzenie od sieci i poczekaj, aż urządzenie ostygnie.
- Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie, aby je wyczyścić. Może to doprowadzić do porażenia prądem lub pożaru.

UWAGA:

- Nie należy używać szczotek drucianych ani innych materiałów ściernych.

Dane techniczne

Model:..... PC-HL 3116
 Zasilanie:..... 220–240 V~, 50–60 Hz
 Pobór mocy:..... 2000 W
 Klasa ochronności:..... II
 Waga netto:..... ok. 2,4 kg

Zastrzegamy sobie prawo wprowadzania zmian technicznych i projektowych w trakcie ciągłego rozwoju produktu.

To urządzenie zostało przetestowane zgodnie z wszystkimi obowiązującymi, aktualnymi dyrektywami CE i zbudowane zgodnie z najnowszymi przepisami bezpieczeństwa.

Karta informacyjna produktu

Model	PC-HL 3116					
Parametr	Ozna- czenie	War- tość	Jed- nostka	Parametr		Jed- nostka
Moc cieplna				Sposób doprowadzania ciepła wyłącznie w przypadku elektrycznych akumulacyjnych miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń		
Nominalna moc cieplna	P_{nom}	2,0	kW	ręczny regulator doprowadzania ciepła z wbudowanym termostatem		nie
Minimalna moc cieplna (orientacyjna)	P_{min}	1,0	kW	ręczny regulator doprowadzania ciepła z pomiarem temperatury w pomieszczeniu lub na zewnątrz		nie
Maksymalna stała moc cieplna	$P_{max,c}$	2,0	kW	elektroniczny regulator doprowadzania ciepła z pomiarem temperatury w pomieszczeniu lub na zewnątrz		nie
Zużycie energii elektrycznej na potrzeby własne				moc cieplna regulowana wentylatorem		nie
Przy nominalnej mocy cieplnej	el_{max}	n.d.	kW	Rodzaj mocy cieplnej/regulacja temperatury w pomieszczeniu		
Przy minimalnej mocy cieplnej	el_{min}	n.d.	kW	jednostopniowa moc cieplna bez regulacji temperatury w pomieszczeniu		nie
W trybie czuwania	el_{SB}	0,0006	kW	co najmniej dwa ręczne stopnie bez regulacji temperatury w pomieszczeniu		nie

	mechaniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu za pomocą termostatu	nie
	elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu	nie
	elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu ze sterownikiem dobowym	nie
	elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu ze sterownikiem tygodniowym	tak
	Inne opcje regulacji	
	regulacja temperatury w pomieszczeniu z wykrywaniem obecności	nie
	regulacja temperatury w pomieszczeniu z wykrywaniem otwartego okna	tak
	z regulacją na odległość	nie
	z adaptacyjną regulacją startu	nie
	z ograniczeniem czasu pracy	tak
	z czujnikiem ciepła promieniowania	nie
Dane teleadresowe	Clatronic International GmbH, Industriering Ost 40, 47906 Kempen, Germany	
n.d. = nie dotyczy		

Warunki gwarancji

Przyznajemy 24 miesiące gwarancji na produkt licząc od daty zakupu.

W tym okresie będziemy bezpłatnie usuwać w terminie 14 dni od daty dostarczenia wadliwego sprzętu z kartą gwarancyjną do miejsca zakupu wszystkie uszkodzenia powstałe w tym urządzeniu na skutek wady materiałów lub wadliwego wykonania, naprawiając oraz wymieniając wadliwe części lub (jeśli uznamy za stosowne) wymieniając całe urządzenie na nowe.

Sprzęt do naprawy powinien być dostarczony w komplecie wraz z dowodem zakupu oraz z ważną kartą gwarancyjną do sprzedawcy w miarę możliwości w oryginalnym opakowaniu lub innym odpowiednim dla zabezpieczenia przed uszkodzeniem. W razie braku kompletnego opakowania fabrycznego, ryzyko uszkodzenia sprzętu podczas transportu do i z miejsca zakupu ponosi reklamujący.

Naprawa gwarancyjna nie dotyczy czynności przewidzianych w instrukcji obsługi, do wykonania których zobowiązany jest użytkownik we własnym zakresie i na własny koszt.

Gwarancja nie obejmuje:

- mechanicznych, termicznych, chemicznych uszkodzeń sprzętu i wywołanych nimi wad,
- uszkodzeń powstałych w wyniku działania sił zewnętrznych takich jak wylądowania atmosferyczne, zmiana napięcia zasilania i innych zdarzeń losowych,
- nieprawidłowego ustawienia wartości napięcia elektrycznego, zasilanie z nieodpowiedniego gniazda zasilania,

- sznurów połączeniowych, sieciowych, żarówek, baterii, akumulatorów,
- uszkodzeń wyrobu powstałych w wyniku niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją jego użytkowania, przechowywania, konserwacji, samowolnego zrywania plomb oraz wszelkich przeróbek i zmian konstrukcyjnych dokonanych przez użytkownika lub osoby niepowołane,
- roszczeń z tytułu parametrów technicznych wyrobu, o ile są one zgodne z podanymi przez producenta,
- prawidłowego zużycia i uszkodzeń, które mają nieistotny wpływ na wartość lub działanie tego urządzenia.

Karta gwarancyjna bez pieczętki sklepu, daty sprzedaży, nie wypełniona, źle wypełniona, ze śladami poprawek, nieczytelna wskutek zniszczenia, bez możliwości ustalenia miejsca sprzedaży oraz dołączonego dowodu zakupu jest nieważna.

Korzystanie z usług gwarancyjnych nie jest możliwe po upływie daty ważności gwarancji. Gwarancja na części lub całe urządzenie, które są wymieniane kończy się, wraz z końcem gwarancji na to urządzenie.

Wszystkie inne roszczenia, wliczając w to odszkodowania są wykluczone chyba, że prawo przewiduje inaczej. Roszczenia wykraczające poza tą umowę nie są uwzględniane przez tą gwarancję.

Gwarancja na sprzedany towar konsumpcyjny nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

Gwarancja oraz zawarte w niej warunki obowiązują na terenie Rzeczypospolitej Polskiej.

Dystrybutor:
CTC Clatronic Sp. z o.o
Ul. Brzeska 1
45-960 Opole

Usuwanie

Usuwanie baterii



Jako użytkownicy mają Państwo zgodny z prawem obowiązek do zwrotu zużytych baterii bądź akumulatorów.

Państwa urządzenie posiada baterie. Jeśli te baterie zostały zużyte, należy postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami:



UWAGA:

Nie wolno wyrzucać baterii / akumulatorów z odpadami gospodarstwa domowego!

- Wyjąć baterię z pilota przed utylizacją urządzenia.
- Zużyte baterie należy przekazać do odpowiedniego punktu zbiórki lub diler.
- W miejskich lub lokalnych instytucjach rządowych można uzyskać informacje na temat punktów zbiórki.

Znaczenie symbolu „Pojemnik na śmieci”



Proszę oszczędzać nasze środowisko, sprzęt elektryczny nie należy do śmieci domowych.

Proszę korzystać z punktów zbiorczych, przewidzianych do zdawania sprzętu elektrycznego, i tam proszę oddawać sprzęt elektryczny, którego już nie będą Państwo używać.

Tym sposobem pomagają Państwo unikać potencjalnych następstw niewłaściwego usuwania odpadów, mających wpływ na środowisko i zdrowie ludzi.

Tą drogą przyczyniają się Państwo do ponownego użycia, do recyklingu i do innych form wykorzystania starego sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

Informacje, gdzie można zdać sprzęt, otrzymają Państwo w swoich urzędach komunalnych lub w administracji gminy. Twój sprzedawca i partner umowy jest również zobowiązany do bezpłatnego odbioru starego urządzenia.